

**Melde- und Veröffentlichungsplattform Portal
(MVP Portal)
Hochladen einer XML-Datei**

1 Inhalt

Melde- und Veröffentlichungsplattform Portal	1
(MVP Portal)	1
Hochladen einer XML-Datei	1
1 Inhalt	2
2 Abbildungsverzeichnis	2
3 Hochladen einer XML-Datei.....	3
5.2 Voraussetzungen	3
5.3 Aufruf der UPLOAD-Maske	3
5.3.1 Inhalt der XML-Datei.....	4
5.3.2 Beispiel einer syntaktisch korrekten XML-Meldung	4
5.3.3 Antwort des MVP Portals	5

2 Abbildungsverzeichnis

Abbildung 1: Meldung einreichen	3
Abbildung 2: Erfolgreiche Übertragung	5
Abbildung 3: Fehlerbildschirm	6
Abbildung 4: Ungültiges XML.....	7

3 Hochladen einer XML-Datei

5.2 Voraussetzungen

Es ist notwendig sich regulär am MVP Portal der BaFin zu registrieren. Dies wird über die Web-Oberfläche durchgeführt und in dem allgemeinen Benutzerhandbuch erläutert. Die Meldeberechtigung für das Meldeverfahren (für das Sie melden möchten) muss beantragt und bei einigen Verfahren genehmigt worden sein.

5.3 Aufruf der UPLOAD-Maske

Um eine Datei hochzuladen müssen Sie sich am MVP Portal mit Ihrem Benutzernamen und Passwort anmelden. Wählen Sie im Menü den Punkt „Meldung einreichen“ und geben Sie die benötigten Daten mittels der Auswahlfelder ein:

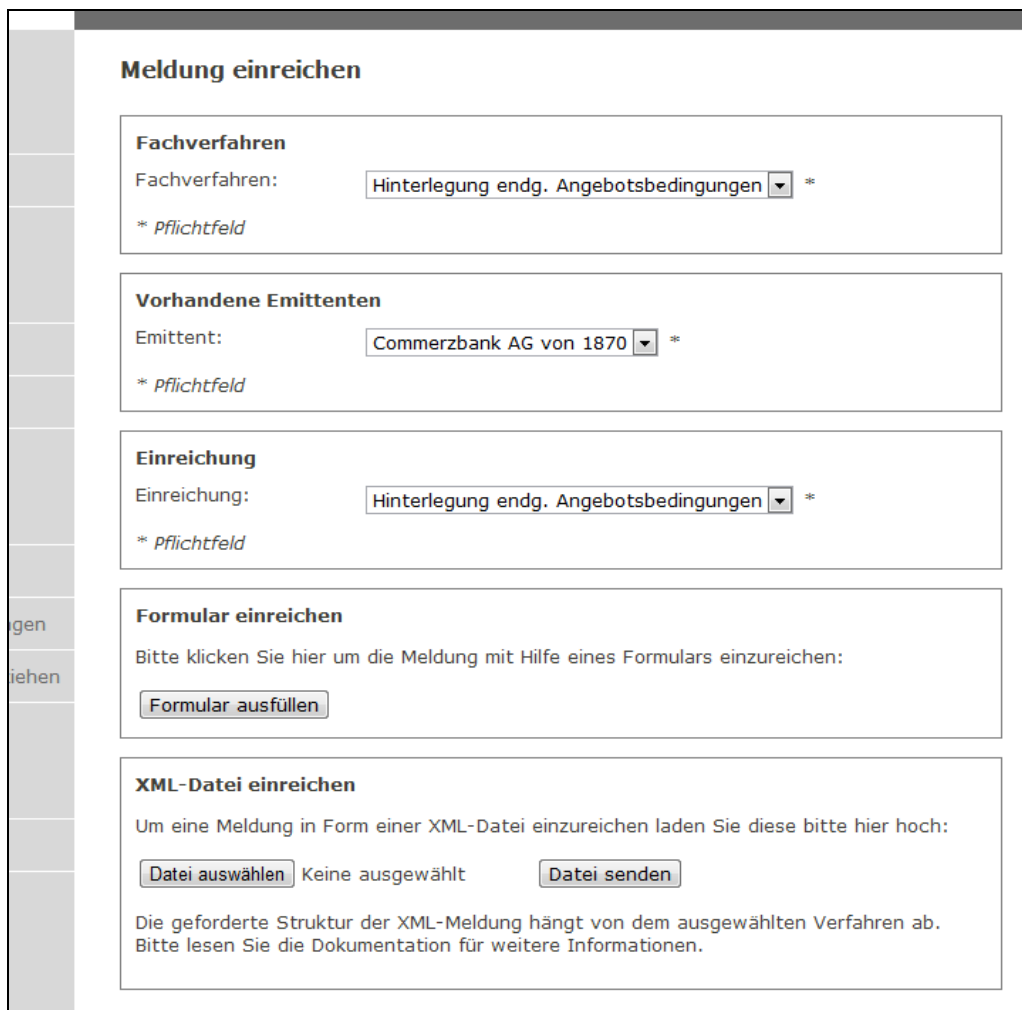


Abbildung 1: Meldung einreichen

Anschließend werden Ihnen zwei Möglichkeiten angeboten Ihre Meldung einzureichen:

1. Formular einreichen
2. XML-Datei einreichen

Um eine XML-Datei einzureichen wählen Sie in der untersten Box mittels der Schaltfläche „Datei auswählen“ die XML-Datei aus und laden diese mit der Schaltfläche „Datei senden“ hoch. Die Beschriftungen und das Design des Datei-Feldes sind vom Betriebssystem und Browser abhängig und kann bei Ihrer Anzeige abweichen.

5.3.1 Inhalt der XML-Datei

Die Inhalte der Datei entsprechen weitestgehend denen der Webservice-Meldungen. Nur die SOAP-Teile sind nicht notwendig, da bei einem angemeldeten Benutzer alle relevanten Informationen zur Verfügung stehen. Demensprechend sind nur die Inhalte der einschlägigen XSD-Dateien gefordert – Details dazu liefern die Fachinformationsblätter zu den Verfahren. Diese sind im Bereich Dokumentation/Hilfe abzurufen.

5.3.2 Beispiel einer syntaktisch korrekten XML-Meldung

Folgend wird eine syntaktisch korrekte Einreichung für das Meldeverfahren „elektronische Einreichung endgültiger Angebotsbedingungen“ dargestellt:

```
<eftMeldung xmlns:eft="http://www.bafin.de/mvp/eft/">
  <eft:emittent>
    <eft:bafinId>12345678</eft:bafinId>
    <eft:name>Max Mustermann AG</eft:name>
  </eft:emittent>

  <eft:basisprospekt>
    <eft:prospektId>12</eft:prospektId>
    <eft:datumProspekt>2012-05-23</eft:datumProspekt>
  </eft:basisprospekt>
  <eft:angebot>
    <eft:seriennummer>1</eft:seriennummer>
    <eft:wpArt>SONST</eft:wpArt>
    <eft:datumBedingung>2012-05-23</eft:datumBedingung>
    <eft:datumBeginn>2012-05-23</eft:datumBeginn>
    <eft:datumEnde>2012-05-23</eft:datumEnde>
    <eft:veroeffentlichung>
      <eft:datumVeroeff>2012-05-23</eft:datumVeroeff>
      <eft:mediumVeroeff>WELT</eft:mediumVeroeff>
    </eft:veroeffentlichung>
    <eft:spracheAngebot>DE</eft:spracheAngebot>
    <eft:ersetzung>true</eft:ersetzung>
  </eft:angebot>
  <eft:wpListe>
    <!--0 to 1000 repetitions:-->
    <eft:wkn>700000</eft:wkn>
    <eft:wkn>800000</eft:wkn>
    <eft:wkn>900000</eft:wkn>
    <eft:wkn>110000</eft:wkn>
  </eft:wpListe>
</eftMeldung>
<pdfDocument>
```

Seite 5


```
<!--  
    Hier wird das PDF-Dokument in base64-codierter Form als Zeichenkette einge-  
    tragen  
    -->  
</pdfDocument>
```

Dieses Verfahren hat als Besonderheit einen binären Anhang an die Meldung, der Zwischen den Tags „pdfDocument“ als base64-codierter String erwartet wird.

5.3.3 Antwort des MVP Portals

Als Antwort wird dem Anwender entweder die positive Erfolgsmeldung inklusive Meldungs-ID oder eine Fehlermeldung mitgeteilt. Die Fehlermeldung wird intern von einer SOAP-Schnittstelle generiert und ist deswegen in der entsprechenden Form:

Erfolgreiches Hochladen



The screenshot shows a web interface for submitting a report. It features a green success message, a blue information message with the report ID, and a table of submitted data.

Meldung einreichen

Die Übertragung der Datei war erfolgreich.

Die ID der Mitteilung (Meldung) ist: **482**

Eingegebene Daten


Fachverfahren:	Hinterlegung endg. Angebotsbedingungen
Emittent:	Mustergeschäft
Einreichung:	Hinterlegung endg. Angebotsbedingungen
Dateiname:	beispiel.xml
Dateigröße:	37.876 Bytes

Abbildung 2: Erfolgreiche Übertragung

Fehler bei der Verarbeitung

Falls ein Fehler in der Verarbeitung der XML-Datei auftritt wird eine Fehlerbeschreibung ähnlich der folgenden angezeigt:

Meldung einreichen

 Es ist ein Fehler bei Verarbeitung der übertragenen Datei aufgetreten.

```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<env:Envelope xmlns:env="http://schemas.xmlsoap.org/soap/envelope/">
  <env:Body>
    <env:Fault>
      <faultcode>DP:0x00230001</faultcode>
      <faultstring>Rejected.</faultstring>
      <datapower-details>
        <service>EFT_WSP</service>
        <transaction>87152</transaction>
        <operation>/services/verfahren/eft</operation>
        <result status="ERROR">
          <message>http://172.25.101.240:5080/services/verfahren/eft: cvc-simple-type 1: element {http://www.bafin.de/m
        </result>
      </datapower-details>
    </env:Fault>
  </env:Body>
</env:Envelope>
```

Eingegebene Daten

Fachverfahren:	Hinterlegung endg. Angebotsbedingungen
Emittent:	Mustergeschäft
Einreichung:	Hinterlegung endg. Angebotsbedingungen
Dateiname:	beispiel.xml
Dateigröße:	37.877 Bytes

Abbildung 3: Fehlerbildschirm

Die Fehlermeldung aus der letzten Abbildung weist darauf hin, dass bei der Meldung eine ungültige Wertpapierart angegeben worden ist (**SSONST**):

```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<env:Envelope xmlns:env="http://schemas.xmlsoap.org/soap/envelope/">
  <env:Body>
    <env:Fault>
      <faultcode>DP:0x00230001</faultcode>
      <faultstring>Rejected.</faultstring>
      <datapower-details>
        <service>EFT_WSP</service>
        <transaction>87152</transaction>
        <operation>/services/verfahren/eft</operation>
        <result status="ERROR">
          <message>http://172.25.101.240:5080/services/verfahren/eft: cvc-simple-
            type 1: element {http://www.bafin.de/mvp/eft/}wpArt value 'SSONST' is not a valid
            instance of type {http://www.bafin.de/mvp/eft/}eftWpArt</message>
          </result>
        </datapower-details>
      </env:Fault>
    </env:Body>
  </env:Envelope>
```

Seite 7

Fehler in der XML-Struktur

Falls ein Fehler in der XML-Struktur auftritt, also die Datei kein valides XML enthält, wird die Datei schon vor der Verarbeitung abgelehnt. Der Prozess antwortet in einem solchen Fall mit einem „Internal Error“:

Meldung einreichen

 Es ist ein Fehler bei Verarbeitung der übertragenen Datei aufgetreten.

```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<env:Envelope xmlns:env="http://schemas.xmlsoap.org/soap/envelope/">
<env:Body>
<env:Fault>
<faultcode>env:Client</faultcode>
<faultstring>Internal Error</faultstring>
</env:Fault>
</env:Body>
</env:Envelope>
```

Eingegebene Daten

Fachverfahren:	Hinterlegung endg. Angebotsbedingungen
Emittent:	Mustergeschäft
Einreichung:	Hinterlegung endg. Angebotsbedingungen
Dateiname:	beispiel.xml
Dateigröße:	37.877 Bytes

Abbildung 4: Ungültiges XML